

**MARKTGEMEINDE  
WELSBERG-TAISTEN**

Autonome Provinz Bozen


**COMUNE BORGATA DI  
MONGUELFO-TESIDO**

Provincia Autonoma di Bolzano

**Beschlussniederschrift  
des Gemeinderates**
**Verbale di deliberazione  
del Consiglio Comunale**

|                        |              |
|------------------------|--------------|
| Sitzung vom/Seduta del | Uhr - ore    |
| <b>15.07.2026</b>      | <b>20:00</b> |

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 festgesetzten Formvorschriften wurde für heute der Gemeinderat einberufen

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale n. 2 del 03.05.2018, venne per oggi convocato il Consiglio comunale

| Erschienen sind die Herren: |           | Presenti i Signori: |      |                         |
|-----------------------------|-----------|---------------------|------|-------------------------|
|                             | e.a./a.g. | u.a./a.ig.          | tele |                         |
| OBERSTALLER Dominik         |           |                     |      | Bürgermeister/Sindaco   |
| MITTERMAIR Paula            |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| BRUGGER Waltraud            |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| BACHMANN Thomas             | X         |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| KARGRUBER Reinhart          |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| TRAKOFER Jonas              | X         |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| THOMASER Georg              |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| PATZLEINER Franz            |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| WIERER Deborah              |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| NOCKER Vera                 |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| GITZL Norbert               | X         |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| FERDIGG Markus              |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| OBERSTALLER Hannes          |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| KOMAR Maximilian            |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |
| BRUNNER Georg               |           |                     |      | Gemeinderat/Consigliere |

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär

Assiste il Segretario Comunale

**MUTSCHLECHNER Dr. Manfred**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

**OBERSTALLER Dominik**

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza

**G E G E N S T A N D****O G G E T T O**
**Überprüfungen über die Führung zur Sicherung des Haushaltsgleichgewichts im Haushaltsplan 2026-2028**
**Verifiche sulla gestione a garanzia dell'equilibrio di bilancio nel bilancio di previsione 2026-2028**

Gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes der Veröffentlichung gemäß Art. 183 Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit desselben kann beim Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingebracht werden.

Contro la presente deliberazione entro il periodo di pubblicazione, può presentare opposizione alla Giunta Comunale ai sensi dell' art. 183 della Legge Regionale n. 2 del 03.05. 2018. Entro 60 giorni dall'esecutività della medesima può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano.

**Gelesen, genehmigt und digital signiert****letto, confermato e firmato digitalmente**

Der Vorsitzende - Il Presidente  
- OBERSTALLER Dominik -

Der Sekretär - Il Segretario  
- MUTSCHLECHNER Dr. Manfred -

## Überprüfungen über die Führung zur Sicherung des Haushaltsgleichgewichts im Haushaltsplan 2026-2028

Gemäß Landesgesetz vom 12.12.2016 Nr. 25 sowie Art. 193 des Gesetzes vertretenden Dekretes vom 18.08.2000 Nr. 267 sind die Gemeinden angehalten, am Haushaltsvoranschlag verschiedene Überprüfungen durchzuführen, welche vom Gemeinderat binnen 31. Juli zu genehmigen sind, indem er zur Kenntnis nimmt, dass die Haushaltsgleichgewichte bestehen, oder bei negativer Feststellung, entsprechende Maßnahmen vornimmt;

Diese Überprüfungen betreffen:

- Einhalten des Prinzips des Haushaltsausgleichs,
- interne Ausgleiche (ordentlicher Teil, Investitionen, Dienste Dritter),
- Ausgleich der Kassagebarung,
- Ausgleich der Rückständegebarung,
- Außeretatmäßige Verbindlichkeiten,
- Angemessenheit des veranschlagten Fonds für Forderungen mit zweifelhafter Einbringung,
- Angemessenheit des in der Abschlussrechnung zurückgestellten Fonds für Forderungen mit zweifelhafter Einbringung,
- Einhaltung der Verpflichtungen der öffentlichen Finanzen,
- Funktionieren der externen Gebarungsorganismen;

Festgestellt, dass:

- der Haushaltsausgleich des Haushaltsvoranschlags 2026 gemäß Art. 1, Abs. 712 des Stabilitätsgesetzes Nr. 208/2015 gegeben ist;
- das Wirtschaftsergebnis des Jahres 2026 zum Stichtag 30.06.2026 positiv ist;
- die Kassagebarung des Finanzjahres bis zum Stichtag 30.06.2026 die Inanspruchnahme der beantragten Kassabevorschussung zu keinem Zeitpunkt erforderlich machte;
- die Ausstattung der Fonds für zweifelhafte Forderungen gleich geblieben und nach heutigen Erkenntnissen ausreichend ist;
- die Führung weiterer Riskofonds nicht erforderlich ist;
- in der laufenden Haushaltsgebarung keine außeretatmäßigen Verbindlichkeiten zu verzeichnen sind;
- der ordentliche Reservefond im Vergleich zum Zeitpunkt der Genehmigung des Haushaltsplans keine Reduzierung erfahren hat;

Nach Einsichtnahme in das positive Gutachten des Rechnungsrevisors der Gemeinde, Dr. Graber Thomas vom 12.07.2026, Prot. Nr. 10520;

Gesehen das programmatisches Dokument des Bürgermeisters und das Einheitliche Strategiedokument, beide in geltender Fassung;

In die Gemeindeverordnung übers Rechnungswesen, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 21 vom 29.06.2017;

Gesehen das positive Gutachten hinsichtlich der technischen bzw. buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (Art. 185 des R.G. Nr. 2/2018):

fachliches Gutachten – aY6xwMSQT8pl8f4dSjC77DYqacybkZTQOzqqv2hmEeM= – parere tecnico  
buchhalterisches Gutachten – z15JpxdVUEwwkZbKvKqKt+XgXaOjbWmqvsOQTb6azlw= – parere contabile

Gesehen den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, das Gemeindestatut, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 04 vom 12.01.2006, sowie den PIAO der Gemeinde;

Dies vorausgeschickt fasst der Gemeinderat durch Handerheben mit folgendem Abstimmungsergebnis

Anwesende 12, Abstimmende 12, Dafür 11, Enthaltungen 1 folgenden

### BESCHLUSS

1. Die laut Art. 193 des Gesetzes vertretenden Dekretes vom 18.08.2000 Nr. 267 erforderlichen Überprüfungen über die Führung der Haushaltsgebarung 2026-2028 im Sinne der in den Prämissen angeführten Feststellungen zu genehmigen.-

## Verifiche sulla gestione a garanzia dell'equilibrio di bilancio nel bilancio di previsione 2026-2028

In base alla legge provinciale del 12.12.2016 n. 25 nonché all'art. 193 del decreto legislativo del 18.08.2000 n. 267, i Comuni sono tenuti ad effettuare vari controlli sul bilancio di previsione, che dovranno essere approvati dal consiglio comunale entro il 31 luglio, dando atto del permanere degli equilibri generali di bilancio o, in caso di accertamento negativo, adottare i necessari conseguenti provvedimenti;

Tali verifiche riguardano:

- rispetto del principio del pareggio finanziario,
- equilibri interni (parte corrente, conto capitale, servizi conto terzi),
- equilibri di cassa,
- equilibri della gestione dei residui,
- debiti fuori bilancio
- congruità del fondo crediti dubbia esigibilità iscritto a bilancio,
- congruità del fondo crediti dubbia esigibilità accantonato a rendiconto,
- rispetto dei vincoli di finanza pubblica,
- andamento della gestione degli organismi gestionali esterni;

Constatato che:

- il pareggio di bilancio nel bilancio di previsione 2026 ai sensi dell'art. 1, comma 712 della legge di stabilità n. 208/2015 è garantito;
- la situazione economica relativa all'anno 2026 fino al termine del 30.06.2026 è positiva;
- la situazione di cassa fino al termine del 30.06.2026 non ha richiesto l'utilizzo dell'anticipazione di cassa richiesta in alcun momento;
- la dotazione dei fondi crediti di dubbia esigibilità non è variata ed in base alle attuali conoscenze risulta sufficiente;
- l'introduzione di altri fondi rischi non è necessaria;
- nel corso dell'attuale gestione di bilancio non si sono verificati debiti fuori bilancio;
- che il fondo ordinario di riserva, confrontato con la dotazione al momento dell'approvazione del bilancio, non ha avuto una riduzione;

Visto il parere positivo da parte del revisore dei conti del Comune, Dott. Graber Thomas del 12.07.2026, n. prot. 10520;

Visti il documento programmatico del Sindaco ed il documento unico di programmazione, ambedue nel testo vigente;

Il regolamento comunale di contabilità, approvato con delibera consiliare n. 21 del 29.06.2017;

Visto il parere favorevole sulla regolarità tecnica rispettivamente contabile (art. 185 L.R. n. 2/2018):

Visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale n. 2 del 03.05.2018, lo Statuto del Comune, approvato con delibera consiliare n. 04 del 12.01.2006, nonché il PIAO del Comune;

Ciò premesso, il Consiglio Comunale con seguente risultato espresso per alzata di mano

Presenti 12, Votanti 12, Favorevoli 11, Astenuti 1

### DELIBERA

1. Di approvare i controlli sulla gestione del bilancio di previsione 2026-2028 in base all'art. 193 del decreto legislativo del 18.08.2000 n. 267 ai sensi delle constatazioni indicate nelle premesse.-

2. Festzuhalten, dass auf dessen Grundlage zum heutigen Datum keine außerordentlichen Eingriffe erforderlich sind.-
  3. Zu beurkunden, dass der Gemeinde aus dem gegenständlichen Beschluss keine direkte Ausgabe erwächst, welche finanzieller Abdeckung bedarf.-
  4. Das Original dieses Dokuments wird in den digitalen Archiven der Marktgemeinde Welsberg-Taisten im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.-
2. Di dare atto che a fronte delle evidenze non si rendono necessari attualmente interventi straordinari .-
  3. Di dare atto, che della presente delibera non derivano oneri diretti a carico del comune, i quali abbisognino di copertura finanziaria.-
  4. L'originale del presente documento è conservato negli archivi informatici del Comune Borgata di Monguelfo-Tesido ai sensi dell'art 22 del CAD.-

